



**CERTIFICATE OF SUBSTANTIAL PERFORMANCE
CERTIFICAT D'ACHÈVEMENT SUBSTANTIEL**

| | |
|---|--|
| Contractor (Name and Address) - Entrepreneur (nom et adresse) | Contract No. - N° de contrat |
| | Project No. - N° de projet |
| Description and Location of Work - Description et endroit des travaux | Effective Date Date d'entrée en vigueur |

AMOUNTS - MONTANTS

| | | |
|---|---------|----|
| 1. Authorized Contract Amount to Date Montant autorisé du contrat à ce jour | \$ | |
| 2. Less Total to be Retained (as per Attached List) Moins total à retenir (selon la liste ci-jointe) | \$ | |
| 3. Gross Amount Payable Montant brut payable | (1 - 2) | \$ |
| 4. Assessments (as per Attached List) Imputation des frais et dommages (selon la liste ci-jointe) | \$ | |
| 5. Previous Payments (Net Amount to Date of Previous Progress Report) Paiements antérieurs (Montant net à la date du Rapport progressif antérieur) | \$ | |
| 6. Total Deductions Déductions totales | (4 + 5) | \$ |
| 7. Contract Amount Payable Montant du contrat payable | (3 - 6) | \$ |
| 8. Applicable Taxes Taxes applicables | | \$ |
| 9. Amount of Security Deposit Not Returned to Contractor Montant du dépôt de garantie non retourné à l'entrepreneur | \$ | |

INSPECTION

The undersigned certify that the work has been inspected and is complete except the portion of work described on the attached list. Les soussignés attestent que les travaux ont été inspectés et sont achevés sauf pour ce qui est de la partie des travaux énumérés sur la liste ci-jointe.

| | | |
|---|-----------|------|
| ARCHITECTURAL - PWGSC or Consulting Architect - ARCHITECTURE - TPSGC ou Architecte-conseil | | |
| Position or Title Poste ou titre | | |
| Representing Représentant | Signature | Date |
| CIVIL - PWGSC or Consulting Civil Engineer - GÉNIE CIVIL - TPSGC ou ingénieur conseil - génie civil | | |
| Position or Title Poste ou titre | | |
| Representing Représentant | Signature | Date |
| ELECTRICAL - PWGSC or Consulting Electrical Engineer - ÉLECTRICITÉ - TPSGC ou ingénieur conseil en électricité | | |
| Position or Title Poste ou titre | | |
| Representing Représentant | Signature | Date |
| MECHANICAL - PWGSC or Consulting Mechanical Engineer - MÉCANIQUE - TPSGC ou ingénieur conseil en mécanique | | |
| Position or Title Poste ou titre | | |
| Representing Représentant | Signature | Date |
| CONTRACTOR - ENTREPRENEUR | | |
| Position or Title Poste ou titre | | |
| Representing Représentant | Signature | Date |

ACCEPTANCE OF WORK - ACCEPTATION DES TRAVAUX

I certify that the work is substantially complete except for the portions described on the attached list. Certified pursuant to Section 34 of the Financial Administration Act. Je certifie que les travaux sont suffisamment achevés, sauf pour les parties des travaux énumérés sur la liste ci-jointe. Certifié en vertu de l'article 34 de la Loi sur la gestion des finances publiques.

_____ Date

Departmental Representative - Représentant ministériel